

No. 8638. VIENNA CONVENTION
ON CONSULAR RELATIONS.
DONE AT VIENNA ON 24 APRIL
1963¹

N° 8638. CONVENTION DE VIENNE
SUR LES RELATIONS CONSULAIRES.
FAITE À VIENNE LE
24 AVRIL 1963¹

RATIFICATION

Instrument deposited on:

31 December 1970

FRANCE
(To take effect on 30 January 1971.)

RATIFICATION

Instrument déposé le :

31 décembre 1970

FRANCE
(Pour prendre effet le 30 janvier 1971.)

OBJECTION to certain reservations

31 December 1970

FRANCE
(Upon ratification.)

OBJECTION à diverses réserves

31 décembre 1970

FRANCE
(Lors de la ratification.)

[TRANSLATION — TRADUCTION]

The Government of the French Republic does not regard as valid the reservations to articles 46, 49, 62 and 65 of the Convention made by the Government of the United Arab Republic.²

This declaration shall not be regarded as an obstacle to the entry into force of the Convention between the French Republic and the United Arab Republic.

« Le Gouvernement de la République française ne considère pas comme valides les réserves faites aux articles 46, 49, 62 et 65 de la Convention par le Gouvernement de la République arabe unie². »

« La présente déclaration ne sera pas considérée comme faisant obstacle à l'entrée en vigueur de la Convention entre la République française et la République arabe unie. »

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 596, p. 261; for subsequent actions, see annex A in volumes 604, 616, 619, 630, 632, 633, 668, 676, 679, 700, 705, 709, 714, 720, 721, 728, 749, 751 and 752.

² *Ibid.*, vol. 596, p. 456.

¹ Nations Unies, *Recueil des Traités*, vol. 596, p. 261; pour les faits ultérieurs, voir l'annexe A des volumes 604, 616, 619, 630, 632, 633, 668, 676, 679, 700, 705, 709, 714, 720, 721, 728, 749, 751 et 752.

² *Ibid.*, vol. 596, p. 456.